

LE QUAI LAURIER-SIMARD (1903)

THE LAURIER-SIMARD WHARF (1903)



Le quai de Grande-Baie, début du XX^e siècle

BAnQC-SHS-P2,S7,P09871

Grande-Baie wharf, at the beginning of the XXth century

Le premier quai de la Grande-Baie, bâti en 1840, permet le transport du bois vers Québec et l'Angleterre ainsi que l'accostage des bateaux à vapeur de la Price Brothers Company. Avec le temps, l'utilisation du quai de Bagotville est favorisée au détriment de celui de la Grande-Baie. En 1993, le quai de la Grande-Baie connaît une rénovation majeure. Dès lors, on lui attribue le nom du premier maire élu lors de la fusion municipale de La Baie en 1976, Laurier Simard.

The first wharf in Grande-Baie, built in 1840, allowed lumber shipping to Quebec City and England as well as docking for the Price Brothers Company steamships. Over time, the Bagotville wharf was used more and more to the detriment of the Grande-Baie one. In 1993, the Grande-Baie wharf was entirely refurbished. From that moment, it was given the name of the first mayor elected after the municipal merger of La Baie in 1976, Laurier Simard.

Tiré de la brochure «La Baie, une ouverture sur le fjord»
Validation historique : Mario Lalancette
Traduction : Paul Chrétien



Taken from brochure La Baie, a window onto the fjord
Historical validation: Mario Lalancette
Translation : Paul Chrétien